

# unsere heimat unser breitenfurt



P.b.b. RM00A020101K - ÖVP Breitenfurt, Stelzerbergstraße 24, 2384 Breitenfurt - An einen Hausfrakt.

Oktober 2021 46. Jahrgang

## Sicherheit & Lebensqualität

Die Sicherheit und Lebensqualität der BürgerInnen von Breitenfurt zu gewährleisten, ist Bürgermeister Wolfgang Schredl besonders wichtig. Aus diesem Grund wurde jetzt eine mehrstufige Ausbildungsreihe gestartet, die in Kooperation mit dem NÖ Zivilschutzverband erfolgt und begleitend zur Aktualisierung unseres Katastrophenschutzplanes stattfinden wird. Besonderes Augenmerk legen wir dabei auf das Eintreten eines Blackouts – gemeinsam wollen wir darauf bestmöglich vorbereitet sein. Die zuletzt verordnete Bausperre dient zur Sicherung unserer Lebensqualität und gibt uns Zeit für die Bearbeitung neuer Festlegungen. Damit schützen wir die wertvolle Ressource Boden, tragen zum Klimaschutz bei und sorgen für eine qualitätsvolle Weiterentwicklung unserer Heimatgemeinde Breitenfurt.

volkspartei  
breitenfurt

 Unser Breitenfurt  
 unsereheimatbreitenfurt  
 [www.oevp-breitenfurt.at](http://www.oevp-breitenfurt.at)

**Sturm&Kastanien**  
**9. Okt. 2021 16:00 Uhr**  
**Biobauernhof Schredl**



**Wolfgang Schredl**  
Mit der Bausperre wollen wir positive Entwicklungen steuern.

**Neuerungen im NÖ Raumordnungsgesetz haben nicht nur Bodensparen und Klimaschutz zum Ziel, sondern waren auch wichtige Voraussetzung um für bessere Rahmenbedingungen in Breitenfurt zu sorgen. Die zuletzt im Gemeinderat einstimmig beschlossene Bausperre gibt uns die Möglichkeit neue Festlegungen auf Ebene des Bebauungsplanes auszuarbeiten, wobei die dafür benötigte Grundlagenforschung für 2 Jahre anberaumt wurde. Auf diese Weise wollen wir sicherstellen, dass unser lebenswertes Breitenfurt mitsamt unseres gemeinsamen Lebensraumes auch für die nächsten Generationen erhalten bleibt. Wir spüren den drängenden Auftrag an die Politik und deshalb gilt „Handeln statt Reden“. Um erfolgreich zu sein, brauchen wir natürlich Verbündete, die wir in den BürgerInnen von Breitenfurt sehen. Für sie wollen wir die Naturwerte und Besonderheiten in Breitenfurt noch sichtbarer machen, die es gilt gemeinsam und nachhaltig zu schützen.**

### **Bausperre und Raumordnung**

Der Gemeinderat hat in seiner letzten Sitzung die Verordnung einer Bausperre erlassen, da die Änderung des örtlichen Raumordnungsprogrammes beabsichtigt wird. Im Rahmen dieser Raumordnung wollen wir unser Ortsgebiet zur Gewährleistung der bestmöglichen Nutzung und Sicherung des Lebensraumes vorausschauend gestalten. Dabei berücksichtigen wir vor allem natürliche Gegebenheiten

# Bausperre für Breitenfurt

und Erfordernisse des Umweltschutzes. Auch die wirtschaftlichen, sozialen und kulturellen Bedürfnisse der Menschen sind miteinzubeziehen. Die Möglichkeit der freien Entfaltung unserer BürgerInnen in einer Gemeinschaft soll erhalten bleiben, vor allem im Hinblick auf die physische und psychische Gesundheit. Schutz vor Lärm, Erschütterungen, Verunreinigungen der Luft, des Wassers und des Bodens sind ebenfalls wichtige Parameter der Raumordnung, die wir bei allen Maßnahmen und Festlegungen berücksichtigen werden. Alle anzustrebenden Ziele wurden in der Verordnung klar dargestellt und werden im Rahmen der laufenden Einreichungen mitberücksichtigt. Um- und Neubauten sind also auch während der Bausperre möglich.

### **Auslöser**

Neue, bereits in Umsetzung befindliche Wohnprojekte bzw. das wachsende Bauinteresse von Immobilienentwicklern im gesamten Ortsgebiet haben diesen wichtigen Schritt ausgelöst. Gemeinsam mit ExpertInnen der Raumordnung und dem Land NÖ wollen wir dafür sorgen, dass zukünftig nur jene Projekte auf den Weg gebracht werden, die dem neuen örtlichen Raumordnungsprogramm von Breitenfurt entsprechen und die die Umwelt- und Lebensqualität unserer BürgerInnen nicht negativ beeinflussen. Dass wir hier auf dem richtigen Weg sind, bestätigen nicht nur Entscheidungsträger unserer Nachbargemeinden, sondern auch aktuelle Projekte unserer Bundesregierung. Einerseits wurde im Bezirk Mödling bereits mehrmals das Instrument der Bausperre genutzt, andererseits werden im Rahmen der geplanten Raumordnungskonferenz landesweit neue Ideen gesammelt, um daraus eine neue Bodenschutzstrategie für

Österreich auszuarbeiten. Auch das Waldfondsgesetz wurde als ein Zukunftspaket verabschiedet, das österreichische Wälder und Böden schützt und von dem auch Breitenfurt profitieren konnte – die Aufforstung im Frauenwald wurde zu einem großen Teil durch diese Mittel gefördert und finanziert.



### **Ziele**

- Sparsamer Umgang mit unserem Boden
- Ortsbild - Erhaltung des ländlichen Charakters
- Nutzung von bereits versiegelten Flächen
- Mehr Grün in unseren Siedlungen – Vermeidung von Hitze
- Entgegenwirkung von fortschreitender Versiegelung
- Vorgaben zur Oberflächenentwässerung
- Vermeidung von Störungen

### **Zukünftige Festlegungen**

Die in den nächsten 2 Jahren durchzuführende Grundlagenforschung ist Voraussetzung für neue Festle-

# rt – Handeln statt Reden

gungen in folgenden Bereichen: Oberflächenentwässerung, Anlage von Zisternen und versickerungsfähig gestalteten Flächen, Versiegelung, Begrünung von Gebäudeflachdächern oder Fassadenflächen, betriebliche und private Abstellanlagen, Mindest- und Maximalgrößen von Parzellen, Bebauungsdichte,



Geschoßflächenzahl, Bebauungsweise, Gebäudehöhen, Bauklassen, vordere und hintere Baufluchtlinien, Ein- und Ausfahrverbote, Anzahl und Breite der Einfahrten, Baumschutz, Freiflächenfestlegungen mit entsprechenden Gestaltungsfestlegungen, Maximalgrößen von Nebengebäuden in den jeweiligen Bauwischen.

## Entwicklungsleitbild NÖ 2035

Die räumliche Entwicklung wird nicht nur in Breitenfurt und innerhalb einer Gemeinde gesteuert, sondern ist auch Thema in ganz NÖ. Da die Planungsphase des 2004 beschlossenen Landesentwicklungskonzeptes 2020 endete, wird nun das „Räumliche Entwicklungsleitbild 2035“ für unser Bundesland erarbeitet. NÖ zählt zu den erfolgreichsten Wirtschaftsräumen Europas und weist eine vielfäl-

tige Natur- und Kulturlandschaft auf. Diese positive Entwicklung soll sich auch in Zukunft fortsetzen und bedarf einer strategischen Steuerung. Mit knapp 20.000 km<sup>2</sup> ist NÖ das flächenmäßig größte Bundesland Österreichs und trotzdem wird der verfügbare Boden immer knapper. Gleichzeitig nehmen unsere vielseitigen und oftmals widersprüchlichen Ansprüche als Gesellschaft an die Fläche zu. Der Druck auf die endliche Ressource Boden steigt somit, denn im Raum muss vieles Platz finden: Wirtschafts- und Siedlungsentwicklung, Erhalt agrarisch und ökologisch hochwertiger Böden bis hin zum Ausbau von Windkraft und Photovoltaik als dringlicher Beitrag zum Erreichen der Klima- und Energieziele. Auch hier drängt sich die Nachhaltigkeit berechtigterweise in den Vordergrund – soziale und ökonomische Ansprüche an den Raum sind in Einklang zu bringen, selbstverständlich unter Berücksichtigung des Umweltschutzes. Keine leichte Aufgabe, doch durch strategisches und integratives Vorgehen wird es gelingen diese Bedürfnisse unter einen Hut zu bringen.

## Kreativität statt Krise und Verbote

Dass die Gemeinden in Krisenzeiten schnell und bürgernah agieren können, haben sie in der Flüchtlings- und Coronakrise gezeigt. Auch Breitenfurt hat hier einen wichtigen Beitrag geleistet – die in Kooperation mit der Caritas eingerichtete Flüchtlingsunterkunft und unsere kurzfristig eingerichtete Teststraße sind positive Vorzeigeprojekte. In Zukunft werden wir immer wieder auf Krisenzeiten stoßen - vielleicht müssen wir in ihnen große Herausforderungen sehen, die wir gemeinsam zu bewältigen haben. Mehr Kooperation könnte hier ein Ansatz sein, denn die Energiewen-

de sollte mit der Lebensqualität der Menschen einhergehen. Wie das zu schaffen ist zeigen vor allem die Städte Nordeuropas, die den Autoverkehr massiv reduzieren konnten. Durch bessere Vernetzung kann eine eigene Klimapolitik entstehen – so geschehen durch einen Zusammenschluss der Bürgermeister von London, Paris, LA, Kopenhagen, Barcelona, Mexiko und Mailand. Hier entstand die Verpflichtung ab 2025 nur mehr Elektrobusse zu kaufen und das Ziel, bis 2020 emissionsfrei zu sein. Im Rahmen der „Regionalen Leitplanung“ setzt auch NÖ auf eine neue Qualität zur regionalen Abstimmung örtlicher Interessen. Dabei sollen schrittweise zukunftsfähige Strategien zur Siedlungs- und Standortentwicklung erarbeitet werden. Vorrangig sind Festlegungen von relevanten Inhalten in der Raumordnung, wie Siedlungsentwicklung, Daseinsvorsorge, Betriebsgebietsentwicklung sowie Grün- und Freiräume.

**Klimawandel, Urbanisierung und der damit einhergehende Bodenverbrauch sind nur drei Megatrends, denen wir bereits aktuell gegenüberstehen. Hier braucht es kreative Lösungen, Eigenverantwortung, Gemeinschaftsgefühl und vor allem mehr Verständnis. Der Gedanke der großen Wende geht nicht von heute auf morgen, er muss im Bewusstsein der Menschen erst tatsächlich wurzeln. Ein wichtiger Schritt, der vor allem im Rahmen der Gemeindeplanung stattfinden kann und um den wir uns fortwährend bemühen. Diese Planung wird immer vielfältiger und muss sich stets an Veränderungen und Weiterentwicklungen anpassen. Die zuletzt verordnete Bausperre ist ein wichtiger Teil davon.**

**Wolfgang Schredl**  
Bürgermeister



**NOTARIAT  
PERCHTOLDSDORF**  
RECHT OHNE STREIT

MARKTPLATZ 12  
RATHAUSPASSAGE  
2380 PERCHTOLDSDORF  
*Seit 20 Jahren*



DR. MARTIN DRAXLER

DR. FLORIAN WALTER, MBA

**NOTAR DR. MARTIN DRAXLER UND SEIN TEAM SORGEN FÜR SICHERHEIT IN IHREN RECHTSANGELEGENHEITEN**

Beglaubigungen & Beurkundungen - Erbrecht & Testament - Familienrecht - Firmenbuch  
Gesellschaftsrecht - Grundbuch - Immobilienrecht - Mediation - Notarielle Treuhandchaft  
Rechtsberatung - Verlassenschaft - Vorsorgen

☎ 01 - 867 48 80 - 0

🌐 [www.notariat-perchtoldsdorf.at](http://www.notariat-perchtoldsdorf.at)

@ [kanzlei@notariat-perchtoldsdorf.at](mailto:kanzlei@notariat-perchtoldsdorf.at)

📺 Wir informieren Sie über Neuigkeiten aktuell in den sozialen Medien



# drascher

**dachdecker spengler holzbau**

Ing. Hans Drascher GmbH  
Franzosengraben 11, 1030 Wien  
Tel. 01/798 75 38, Fax 01/798 21 26

Ihr Fachberater: Martin Puszter  
Nachtigallweg 8, 2384 Breitenfurt  
Tel. 0676/83 79 85 50

INSTALLATION

BAU

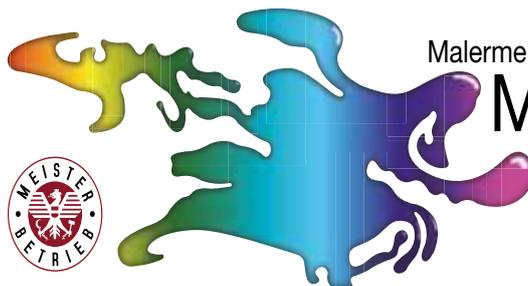
SANIERUNG

**ADLER**  
ADLER INSTALLATIONS- BAU- SANIERUNGS  
ELITE GMBH

**0676 595 5934**

IHR PARTNER FÜR SICHTBARE QUALITÄT UND  
SPÜRBARE KOMPETENZ!

WOLFSGRABENSTR. 16 - 2384 BREITENFURT - [WWW.SANIERUNGSELITE.AT](http://WWW.SANIERUNGSELITE.AT) - [OFFICE@SANIERUNGSELITE.AT](mailto:OFFICE@SANIERUNGSELITE.AT)



Malermeister

**Michael Sattler**

[www.malermeister-sattler.at](http://www.malermeister-sattler.at)

**Wand- & Bodenbeschichtungen**  
**Sonnenschutz und mehr**

Hauptstraße 60  
2384 Breitenfurt  
Tel. 0676/474 44 15

# Harmonische Gemeinderatsitzung



**Michael Heiplik**  
22 von 24 Tagesord-  
nungspunkten ein-  
stimmig beschlossen

Gleich zu Beginn der Sitzung wurde von Bürgermeister Wolfgang Schredl ein Dringlichkeitsantrag hinsichtlich der Verhängung einer Bausperre für das gesamte Gemeindegebiet von Breitenfurt eingebracht. Dem Antrag auf Dringlichkeit wurde stattgegeben und folglich unter Tagesordnungspunkt 2b behandelt.

Nach der Bestätigung des Protokolls der Gemeinderatsitzung vom 28. Juni und der Beantwortung des Prüfungsausschussprotokolls vom 31. August wurde der Dringlichkeitsantrag behandelt.

Gemäß § 35, Abs. 1 des NÖ-Raumordnungsgesetzes 2014, LGBl. 3/2015 in der geltenden Fassung, wird für das gesamte Gemeindegebiet für den Geltungsbereich des Bebauungsplanes der Marktgemeinde Breitenfurt eine Bausperre erlassen. Die Verordnung finden Sie unter <https://www.breitenfurt.gv.at/aktuelles/amtstafel/>. Die anwesenden Gemeinderätinnen und Gemeinderäte hatten im Anschluss an die Verlesung der Verordnung die Möglichkeit ihre Frage an Bürgermeister Wolfgang Schredl und die beiden anwesenden Raumplaner Friedmann und Aujesky zu stellen. Nach Beantwortung sämtlicher Fragen wurde der Tagesordnungspunkt von allen im Gemeinderat vertretenen Parteien einstimmig beschlossen.

Einstimmigkeit herrschte auch bei den folgenden Tagesordnungspunkten betreffend Informationen zu den aktuellen Covid19-Testungen, den Benützungsvertrages für die Brücke an der Breiten Furt, der Nachnutzung für die Räumlichkeiten des ehemaligen Kindergartens in der Schlossallee als Vereinshaus, die damit verbundenen baulichen Adaptierungsmaßnahmen, die Erneuerung des Dachflächenfenster im nicht ausgebauten Teil des Dachbodens im Augustineum, sowie

die Erneuerung der Wandverkleidung im Gregor Kirchner Saal in eben selbigen.

Auch die Instandsetzung des Rad- und Fußweges und der PKW-Stellplätze im Bereich Hofer Markt und Auszeit, die Kostenüberschreitung bei der Straßensanierung Wiesengrund, die Asphaltdeckeninstandsetzung nach Kanalarbeiten, die Anschaffung von drei zusätzlichen Containern für unsere Bauhofmitarbeiter, die Verpflichtung zur Erhaltung des Mehrzweckstreifens auf der Hirschentanzstraße, Löschung von Forderungen gegenüber dem Office Shop, die Anpassung der Essensbeiträge bei den Breitenfurter Minis, den Kindergärten und dem Hort wurden einstimmig beschlossen.

Ebenso Einigkeit herrschte bei allen Fraktionen in den kulturellen Belangen. Die finanzielle Unterstützung für das „Franziska-Lechner-Buch“ von Helmut Schmitt, die Benennung des Weges zwischen Kirche St. Johann und Stelzerbergstraße in „Friedrich-Torberg-Weg“, die höheren Kosten bei der Renovierung des Preußenkreuzes, sowie der Abschluss des Musikschulen-Kooperationsvertrages für die Schuljahre 2021/22 und 2022/23 fanden allgemeine Zustimmung. Lediglich beim Tagesordnungspunkt, bei dem es um die zeitgemäße Anpassung bei Ehrungen, runden Geburtstagen und Hochzeitsjubiläen ging, gab es eine Stimmenthaltung.

Bei jenem Tagesordnungspunkt, bei dem es um die einheitliche Verwendung des neuen Gemeindelogos (siehe Foto) ging konnte bedauerlicherweise keine Einstimmigkeit erzielt und wurde folglich mit den Stimmen der ÖVP und SPÖ beschlossen.

Ich möchte dazu folgendes anmerken: Unser historisches Gemeinde

wappen bleibt selbstverständlich bestehen, genauso wie unsere Gemeindefarben blau-gelb-grün in unserer Fahne. Ein Logo dient dem Markenauftritt, wie Sie es am Beispiel der drei Streifen von Adidas oder dem gelben „M“ von McDonalds kennen. Die Marktgemeinde Breitenfurt benötigt das Logo für ihren Außenaufttritt, z.B. für das Branding der neuen Bushaltestellen um entsprechende Fördergelder zu lukrieren. Dem Prozess zur Findung des Markenauftrittes sind mehrmonatige Gespräche mit Experten, Grafikern und Vertretern der Gemeinde vorausgegangen. Die Vorgaben waren neben der Beibehaltung unseres historischen Wappens und unserer Gemeindefarben doch auch neue Aspekte schaffen, die die Verbundenheit zu unserem Ort zeigen. Der, aus dem historischen Wappen, in den Vordergrund gestellte Anker symbolisiert die Verankerung mit unserem Ort und steht gleichzeitig für die Hoffnung. Das „b“ steht natürlich für Breitenfurt und das Herz im „b“ für die Liebe zu unserem Ort.

**Michael Heiplik**

Geschäftsführender Gemeinderat





**Intensiv-Kurs Klasse B:  
ZU ALLEN Schul-Ferien**

**LKW - Führerschein!  
Kurs: 1x monatlich**



**6x L FAHRSCHULE  
ProDrive  
Bahnhof Liesing - Perchtoldsdorf**



On- & Offline  
Marketing e.U.

Kunden online gewinnen  
Beratung und Realisation

**KMU.DIGITAL 2.0**  
WKO

CESE - Förderberaterin  
Sparen Sie bis € 1400,-

- Portfolio-Auszug:
- Marketing Konzept
  - Internetwerbung (Google / FB / Instagram)
  - Cross-Media (Plattformübergreifende Kommunikation)

**NEU!** CRM (Kundenbindungs-Tool)

Eingaben auf Ihrer Website wie Anfragen, Bestellungen etc. fließen DIREKT in das CRM. Ergreifen Sie die Chance sich vom Wettbewerb abzuheben!

- App (PWA)
- e-Commerce (e-Shop, App-Shop)

Für mehr Informationen zu unseren Leistungen und Vereinbarung eines gratis Beratungstermins JETZT Code scannen.



digitale Treuekarte  
+ App  
Jetzt ab € 53,-\* / M



\*zuzügl. 20% USt und Hosting



Your Business Expert  
for your digital success

Gerti Krejci, MSc  
CESE

on-offlinemarketing.at  
0676 5057358

# 67. Österreichischer Gemeindetag



**Doris Polgar**  
Größte Kommunalmesse ganz im Zeichen der Energiewend

**Am 15. und 16. September fand der 67. Gemeindetag in Tulln statt und Breitenfurt war mit Amtseleiter Michael Klinger und mir als Umweltgemeinderätin vertreten. Bei der größten Kommunalmesse Österreichs standen heuer klar die Energiewende und die Bewältigung der Coronapandemie im Fokus. Der aktuellen Bedeutung entsprechend, war auch die hochkarätige Gäste- und Expertenliste. Einhellige Meinung war: Unser Land kann sich auf die BürgermeisterInnen verlassen und Fortschritt ist nur mit den Gemeinden zu schaffen.**

## Pioniere des Fortschritts

Gemeindebund-Präsident Bürgermeister Alfred Riedl eröffnete am Mittwochvormittag, gemeinsam mit Klimaschutzministerin Leonore Gewessler, den 67. Gemeindetag, wobei sich insgesamt 1.500 GemeindevertreterInnen Ideen und Inputs für ihre zukünftige Arbeit geholt haben. Die rege Teilnahme von VertreterInnen der Bundes- und Landesregierungen ist ein starkes Zeichen der Wertschätzung der Arbeit in den Gemeinden und schnell ist klar, dass unsere BürgermeisterInnen Pioniere des Fortschritts sind. Sie haben die schwierige Aufgabe, Vorgaben der EU in die Realität umzusetzen und Projekte effizient und bürgernahe auf den Boden zu bringen.

## Positionspapier zum Bodenverbrauch

Im Vorfeld des Gemeindetages wurden aktuelle Anliegen der Kommunen diskutiert, unter anderem das Thema Bodenverbrauch. Dazu wurde vom Gemeindebund ein Positionspapier präsentiert, welches die wichtigsten 4 Standpunkte zusammenfasst und im Rahmen des Gemeindetages be-

schlossen wurde: Raumordnung und Flächenwidmung bleiben hoheitliches Recht der Gemeinden; Bekenntnis der Gemeinden zum behutsamen Umgang mit Grund und Boden; geeignete Instrumente von Landes- und Bundesgesetzgeber; Forderung nach einheitlichem Datenmaterial. Dieses Papier findet auch unsere Zustimmung und unterstützt uns in unserem aktuellen Prozess rund um die zuletzt beschlossene Bausperre, die eine intensive Auseinandersetzung mit dem Thema Bebauungsplan und Bodenschutz sicherstellt.

## Gelebtes Miteinander

Wie wichtig die aktuellen Themen sind, zeigt auch die Anwesenheit und Mitwirkung hochkarätiger SpitzenpolitikerInnen. Unsere Landeshauptfrau Johanna Mikl-Leitner prägte das „Miteinander“ in NÖ wie keine andere und ist, auch im Rahmen der Tagung, zum wichtigen Vorbild geworden, weit über alle Parteigrenzen hinweg. Gemeinsam sieht man in Zusammenarbeit und Kooperation den Schlüssel für die Bewältigung bevorstehender Herausforderungen und fasst wie folgt zusammen: Top-Zukunfts-Themen sind Digitalisierung, Klima- und Bodenschutz, Pflege und Sicherheit, Vernetzung und parteiübergreifender Austausch, Investition und Innovation aus den Kommunen, Berücksichtig-

ung von Lebensrealitäten (Unterschiede Stadt/Land), bewährter Föderalismus, Wechsel zu mehr Nachhaltigkeit.

## Was nehmen wir für unser Breitenfurt mit?

**Wir freuen uns über die Einladung zum Gemeindetag und spüren die große Wertschätzung von allen Seiten. Die Arbeit in den Kommunen ist tatsächlich herausfordernd und wird von unmittelbarer bewertet und kritischer hinterfragt. Am Ende des Tages sind es tatsächlich die BürgermeisterInnen, VizebürgermeisterInnen, GemeinderätInnen und GemeindemitarbeiterInnen, die Themen und Ideen auf den Boden bringen und somit sinnbringende Projekte umsetzen. Und wieder ist es das „Miteinander“, das selbstverständlich auch unsere BürgerInnen mit ins Boot holt, denn sie stehen immer im Mittelpunkt unseres gemeinsamen Handelns.**

**Doris Polgar**  
Geschäftsführende Gemeinderätin



Schön, wenn eine Veranstaltung so viel Motivation und Anerkennung verspricht.

# 16 MONATE UM JEWEIFS 1 EURO.

Mit dem #comebackstronger Bonus bis zu 75 % sparen:

- Über 1.200 Veranstaltungen pro Jahr
- Günstige Reisen und Hüttenübernachtungen
- Eine der besten Freizeitversicherungen Europas (weltweit gültig)
- Größte Boulderhalle im Herzen von Wien
- Größter alpiner Verleih Österreichs
- U.v.m

Entdecke deinen Verein. Mehr zu allen Mitgliedschaften auf  
[www.alpenverein-edelweiss.at](http://www.alpenverein-edelweiss.at)

BIS 23.12.2021  
STATT ~~EUR 66,-~~  
JETZT UM EINMALIGE  
EUR 16,50

bewegt.

STÜRZL   
-Der Juwelier-



*Raffinierte Schattierungen in 18kt Gold  
Einzigartiges Design by*

ANNAMARIA  
CAMILLI  
FIRENZE

A-1230 WIEN | Breitenfurter Strasse 360  
Telefon: 01/869 34 42 | E-Mail: [info@juwelier-stuerzl.at](mailto:info@juwelier-stuerzl.at) | [www.juwelier-stuerzl.at](http://www.juwelier-stuerzl.at)

ÖFFNUNGSZEITEN: MO-DO 9-12.30 UND 13.30-18 | FR 9-18 | SA 9-13

# Ratten in Breitenfurt



**Doris Polgar**  
Eine Rattenplage muss unbedingt verhindert werden.

**Zuletzt wurden wir immer wieder über das Auftreten einer größeren Anzahl von Ratten in der Wohnhausanlage Josef-Edlinger-Gasse informiert. Durch die kurze Tragzeit und hohe Wurfzahl von Ratten kann es schnell zu schwerwiegenden Problemen kommen, denn schließlich übertragen Ratten nicht nur schwere Krankheiten, sondern sie verursachen auch Materialschäden an Kabeln und elektrischen Anlagen. Wir bitten um sofortige Meldung, auch wenn Sie nur eine einzige Ratte sichten.**

## Woran erkenne ich einen Rattenbefall?

Sichtung von lebenden oder toten Tieren, U-förmige Schmierspuren um Balken, Fraß- und Nagespuren an bestimmten oft stark wasserhaltigen Vorräten bzw. Lebensmitteln, bananenförmige Kotbrocken (8 – 15 mm groß), hoher Materialschaden durch Nagetätigkeit.

## Mögliche Krankheiten durch Ratten

Ratten können folgende gefährliche Krankheiten übertragen: Gelbsucht, Trichinose, Salmonellose, Fleckfieber (Typhus) und Paratyphus, Bandwurm, Amöbenruhr, Tollwut, Rattenfieber, Tuberkulose, Einschleppung von Parasiten, Zecken. Die Übertragung erfolgt, teilweise unbemerkt, entweder über die Ausscheidungsprodukte (Urin, Kot, Speichel) oder die Ratte fungiert ausschließlich als Vektor (überträgt Krankheit ohne selbst zu erkranken).

## Wichtige Tipps zur Vermeidung

- Lebensmittel in Metall- oder Glasbehältern mit dicht schließenden

Deckeln

- Aufräumen von Haus und Garten - weniger Versteckmöglichkeiten
- Keine Müllsäcke im Freien, falls doch nur in Metallbehälter mit festen Deckeln
- Beseitigen Sie Tiernahrungs- und Vogelfutterreste (Achtung: vorzeitiges Füttern)
- Halten Sie Haus, Gärten und öffentliche Flächen frei von Schmutz
- Wenn Sie einen Komposthaufen haben: keine organischen Lebensmittelabfälle, Fleisch, Wurst, Nudeln
- Keine Lücken oder Löcher in Außenwänden und Dächern
- Intakte Rohrleitungen und Abwassersysteme

## Rattenbekämpfung

Ratten finden den Weg ins häusliche Umfeld vor allem durch Gebäudeschäden oder aber durch Unachtsamkeit bzw. Gedankenlosigkeit im Umgang mit Müll. Neben Rattenfallen und Ultraschallgeräten, kommen Rattengift und Köder zum Einsatz, vor

allem im Außenbereich. Hier muss, durch fachgerechte Ausbringung, sichergestellt werden, dass Kinder sowie Haus- und Nutztiere das Gift nicht aufnehmen können. Ein weiteres Problem ist die steigende Resistenzbildung bei den Ratten.

**Bitte helfen Sie bei der Bekämpfung von Ratten in Breitenfurt mit, beachten Sie die Tipps zur Vermeidung und informieren Sie uns im Fall einer Sichtung (Meldeamt). Es sind nur wenige überschaubare Handgriffe, die das vermehrte Auftreten dieser Tiere und den Einsatz von Gift verhindern können – damit schützen wir nicht nur unseren eigenen Wohn- und Lebensraum, sondern auch unsere geliebten Kinder und Haustiere.**

**Doris Polgar**

Geschäftsführende Gemeinderätin



# noll

GARTEN POOL BAU

*Alles in einer Hand!*

noll GmbH | Hirschentanzstraße 11 | 2384 Breitenfurt bei Wien  
+43 (0) 2239 34774 | office@noll.at | www.noll.at

**muck**  
immobilien



**Guter Grund.**  
www.muck-immobilien.at

 **02239-3130**

HÄUSER, WOHNUNGEN & GRUNDSTÜCKE IM WIENERWALD  
GERICHTLICH BEEIDETE SACHVERSTÄNDIGE  
2384 Breitenfurt, Hauptstraße 80

**FUSSPFLEGESALON**  
in Breitenfurt, Georg-Sigl-Str. 30

**Leistungen**

- ☺ komplette Fußpflege
- ☺ Fußreflexzonenmassage

Voranmeldung erbeten unter  
0664 / 47 09 437

Auf Ihren Besuch freut sich  
Frau Christine W.-Topolsky

**Andi's Pfefferkörndl** Abhol- & Lieferservice  
Täglich ab 10:00 Uhr

**Zustellung ohne Extrakosten**  
02239 2689 oder 0676 9045550  
Speisen & Getränke auf www.andis-pfefferkoerndl.at

Hier einfach günstig Pakete verschicken 

**PUTZEREI-Annahme**  
Täglich 13:00 bis 14:00 Uhr und nach telefonischer Absprache

# Tradition und Kultur



**Andrea Mazanek**  
Tradition & Kultur ist  
uns wichtig!

Mit großem Chor und Orchester des Ensembles "Ars Musica" unter der Leitung von Mag. Thomas Dolezal, Dommusiker in St. Stephan, wird dieses grandiose Werk aufgeführt. 2019 waren die Besucher so begeistert, dass eine Wiederaufführung beschlossen wurde. Auch die Zeit im November ist ja sehr passend für dieses kulturelle Highlight. Ab Mitte Oktober gibt es bereits Karten im Vorverkauf am Gemeindeamt und in der Raiba zu erwerben. Die Plätze in der Kirche sind begrenzt, also sichern Sie sich rechtzeitig ihre Karte! Einen schönen Herbst wünscht Ihnen

**Andrea Mazanek**

Geschäftsführende Gemeinderätin



**BREITENFURTER  
PFERDESEGNUNG**

**Reitstall Hofbauer**  
Rechter Graben 29, 2384 Breitenfurt

**SO. 17. OKT. 2021**  
**um 14 Uhr**

Gastgebender Reitstall  
**Bernd Hofbauer**

Ehrenschutz  
**Bgm. Wolfgang Schredl**

Segnung der Pferde  
**Diakon Mag. Michael Klinger**

Musikalische Umrahmung  
**Jagdhornbläser Breitenfurt**



Veranstalter: Marktgemeinde Breitenfurt - Hirschentanzstraße 3, 2384 Breitenfurt

Jahr eine Plakette als Erinnerung. Darauf abgebildet ist der Hl. Georg, der auch der Schutzpatron der Reiter, Schmiede, Sattler und Bauern ist. Seit dem Mittelalter ist der "Georgstag" im April ein besonderer Tag, an dem die Pferde gesegnet werden. Auch heute noch werden Pferdeumritte zu Ehren des Hl. Georg veranstaltet, die sogenannten "Georgiritte".

Wir sind eine Gemeinde mit vielen Reitställen, die auch einen wichtigen Wirtschafts - und Erholungsfaktor für Breitenfurt darstellen.

Es ist schön, dass wir auch diese

liebgewonene Tradition fortsetzen können. Kommen auch Sie mit Ihrer Familie und lassen Sie sich die Pferdesegnung nicht entgehen. Der Gastgeber Bernd Hofbauer und ich freuen uns auf Ihr Kommen am 17. Oktober.

## Mozartrequiem in St. Bonifaz

Ein kulturelles Highlight im November:

Am **Samstag, den 20. November um 17.00 Uhr** findet die Wiederaufführung des Requiems von Wolfgang A. Mozart in der Pfarrkirche St. Bonifaz statt.

## Pferdesegnung im Reitstall Hofbauer

Am **Sonntag, den 17. Oktober um 14.00 Uhr** findet die heurige Pferdesegnung im Reitstall Hofbauer statt. Wir hoffen auf goldenes Herbstwetter und den Besuch von vielen Pferdeliebhabern. Die Teilnehmer kommen mit Ihren Pferden und Gespannen aus den umliegenden Reitställen in Breitenfurt auf die große Wiese unterhalb des Reitstalls von Bernd Hofbauer, um den Segen zu erhalten. Den Ehrenschutz übernimmt unser Bürgermeister Wolfgang Schredl und den Segen erteilt diesmal unser neuer Diakon Mag. Michael Klinger.

Danke an unsere Breitenfurter Jagdhornbläser, die unter der Leitung von Harald Stahara den feierlich musikalischen Rahmen dafür bieten werden. Alle Teilnehmer erhalten wie jedes

## EINLADUNG ZUR WIEDERERÖFFNUNG DES AUGUSTINEUMS



**26. Oktober 2021**

Kardinal Piffl-Platz 1, Breitenfurt

NÖ Landeskindergarten | Veranstaltungszentrum  
Kleinkindergruppe Breitenfurter Minis

- 14-16 Uhr Tag der offenen Tür  
Vorstellung der Marionettenbühne
- 15 Uhr Musikalische Begrüßung
- 16 Uhr Festakt und Segnung  
Kleines Buffet

Veranstalter: Marktgemeinde Breitenfurt  
Es gelten die 3-G-Regeln!



# Den Kindern Zeit und Raum geben..

## NÖ Landeskindergarten Josef Edlinger-Gasse

Herzlich willkommen im NÖ Landeskindergarten in der Josef Edlinger-Gasse. Hier werden bis zu 100 Kinder von 2,5 Jahren bis zum Schuleintritt betreut. Beim Elternabend Mitte September durften sogar die Eltern in den Kindergartenalltag hineinschnuppern.

Im September 1989 wurde an diesem Standort ein eingruppiger Kindergarten eröffnet. Im Laufe der Jahre kamen immer mehr Gruppen hinzu. Bis schließlich vor 10 Jahren, im Februar 2011, die fünfte Gruppe ihre Türen öffnete.

Heute werden diese fünf Gruppen (Igelgruppe, Schildkrötengruppe, Regenbogengruppe, Sonnengruppe und Dinogruppe) von sechs Pädagoginnen, sechs BetreuerInnen und einer mobilen Sonderkindergartenpädagogin betreut.

Zusätzlich zu den fünf Gruppenräumen verfügt dieser Kindergarten über einen gut ausgestatteten Turnsaal. Auch der weitläufige Garten lädt zum Austoben, Rutschen und Klettern ein.

Im letzten Kindergartenjahr werden die Kinder „schlaue Füchse“ genannt. Die schlaue Füchse bekommen knifflige Aufgaben und interessante Aktivitäten zur Verfügung gestellt, denn die Vorfreude auf die Volksschule ist groß.

Die Grundlage der pädagogischen Arbeit ist der Bildungsplan für Kindergärten in Niederösterreich. Dieser umfasst folgende Bildungsbereiche:

- Emotionen und soziale Beziehungen
- Ethik und Gesellschaft
- Sprache und Kommunikation
- Bewegung und Gesundheit

- Ästhetik und Gestaltung
- Natur und Technik

„In unserem Kindergarten haben **Zusammengehörigkeit, Selbständigkeit und das Wohlbefinden** jedes Einzelnen einen hohen Stellenwert. Trotz der hohen Personenanzahl von 100 Kindern und 13 Betreuungspersonen besteht eine familiäre Atmosphäre. Dies gelingt durch eine gute Kommunikation im Haus und ein gemeinsames Werteverständnis im Bezug auf die Begleitung der Kinder.

**Wir legen Wert auf die Wahrnehmung der Bedürfnisse der Kindergartenkinder. Dadurch wird es uns möglich sie individuell zu unterstützen. Wir geben den Kindern Raum und Zeit um sich in ihrem Tempo entfalten und entwickeln zu können.**

**Unsere höchste Priorität ist es, dem Kind das Gefühl der Anerkennung und des „Verstanden Werdens“ zu geben. Denn das ist die Grundvoraussetzung dafür, dass es Vertrauen gewinnt und sich entfalten kann.**

**Wir sind bestrebt die Kinder in ihrem Selbstwert zu stärken und sie zur Selbstständigkeit zu führen,**

Melina Reil  
..über die schlaue Füchse und Co.



um ihnen eine gute Voraussetzung für ihren weiteren Lebensweg mitzugeben.

**Auch die aktive Zusammenarbeit mit den Eltern ist uns wichtig, denn nur dadurch wird es möglich das Kind in seiner Entwicklung bestmöglich zu unterstützen und zu begleiten.“**

erzählt Petra Peer-Begicevic, BA, Kindergartenleitung Josef Edlinger-Gasse.

Die Anmeldung für all jene Kinder, welche im Zeitraum von September 2022 bis Juni 2023 zweieinhalb Jahre alt werden, findet im Jänner 2022 statt.

Mehr Informationen gibt es unter: [www.kiga-breitenfurt-ost.at](http://www.kiga-breitenfurt-ost.at)

**Melina Reil**

Familiengemeinderätin





## Reischel sagt: Gemeinsam stark.

Und unabhängig. Wir sind ein Familienunternehmen, kennen die Stärken jedes Einzelnen genau und bündeln diese zu Ihrem Vorteil. Sie werden jederzeit von einem Familienmitglied persönlich betreut. Ob bei Ihrer Suche nach dem richtigen Objekt oder Ihrer Suche nach einem Käufer oder Mieter. Wir freuen uns auf Sie.

[www.reischel.at](http://www.reischel.at), T: 01 336 80 80

Ihr Partner  
für Wohnimmobilien.

**Raiffeisenbank  
Wienerwald**



**WERTPAPIER & VERANLAGUNG**  
INDIVIDUELLE BERATUNG FÜR  
NACHHALTIGE VERANLAGUNGSLÖSUNGEN



**MICHAEL HAMMERLINDL**  
Bankstellenleiter Breitenfurt  
Tel: 050515 - 2421  
[michael.hammerlindl@rbwienerwald.at](mailto:michael.hammerlindl@rbwienerwald.at)



**SABINE KELZ**  
Wertpapier & Veranlagung  
Tel: 050515 - 2121  
[sabine.kelz@rbwienerwald.at](mailto:sabine.kelz@rbwienerwald.at)

# 9. Breitenfurter Gesundheitstag...



**Andreas Kletecka**  
...mit „Tut Gut!“-Regionaltour

Am Samstag, den 2. Oktober, lud die Marktgemeinde Breitenfurt wieder zum Gesundheitstag in die Mehrzweckhalle. Die Veranstaltung wurde von unserem Herrn Bürgermeister Wolfgang Schredl, im Beisein des zuständigen Gemeinderates Martin Biribauer und der Arbeitskreisleiterin „Gesunde Gemeinde“ Elisabeth Schulze eröffnet. Abgerundet wurde die offizielle Eröffnung mit einem Auftritt der Kinder unserer Breitenfurter Volksschule.

Die Besucher konnten sich bei freiem Eintritt von den vielfältigen Angeboten einen Überblick machen, welche Möglichkeiten der Gesundheitsvorsorge es in unserer Gemeinde gibt und mit welchen - zum Teil sehr einfachen - Mitteln man etwas für das eigene Wohlbefinden tun kann.

Während im Saal 1 Fachvorträge von Breitenfurter Expertinnen und Experten den Besuchern Wissenswertes über verschiedene Gesundheitsthemen, wie „Kräftigung und Balance“, „Kreativität ist gesund“, Hautkrebsvorsorge, oder ein Diabetes Vorsorgeprogramm, vermittelt wurde, konnten die Besucherinnen und Besucher im Saal 2 aktiv bei der Gesundheitsstraße zu unterschiedliche Themen Übungen durchführen. Die Angebote reichten von Gleichgewichtsübungen über Messung des Körperwassers

und der Muskelmasse, Tests zu Reaktionsfähigkeit, Berechnung des individuellen Herzinfarktrisikos, bis hin zu Sensomotorik, Training auf der Challenge-Disc und einem Demenzparcours.

Traditionell war auch die Wienerwald Apotheke mit individueller Beratung vertreten und aus gegebenem Anlass konnte man sich beim Ärztezentrum Wienerwald kostenlos beraten und gegen COVID 19 impfen lassen.

Auch für Kinder gab es ein großartiges Angebot. So konnten unsere Kleinsten bei einem Kinder-Fitness-Parcours ihre Geschicklichkeit unter Beweis stellen. Für viel Spaß sorgte auch die „Fito Fit“-Hüpfburg, das Kinderbasteln von „Tut gut“ und das Kindertheater „Fito Fit und Gretl“ vom Team Sieberer.

Unser Rotes Kreuz war mit dem Jugendrotkreuz und Therapiehunden vertreten und unterrichtete die Kinder in einem Mini-Erste Hilfe Kurs.

Besonders freute uns der Besuch von Landesrat Martin Eichtinger, der uns nicht nur eine „Gesunde Gemeinde-Tut Gut!“ Tafel für unsere Ortseinfahrt vorbeibrachte, sondern es sich auch nicht nehmen ließ die einzelnen Stationen und Angebote bei unserem Gesundheitstag zu besuchen.

Wir freuen uns über Ihr Interesse an

den Angeboten der „Tut gut!“ Gesundheitsvorsorge GmbH, mit denen wir Sie unterstützen möchten, Ihren Alltag gesünder zu gestalten. Unser Ziel ist es, das Bewusstsein für den Wert der Gesundheit zu stärken und die entsprechende Lebensweise der Niederösterreicherinnen und Niederösterreicher nachhaltig zu fördern, damit Sie letztendlich mehr gesunde Lebensjahre verbringen. Denn jeder Schritt zu mehr Gesundheitsbewusstsein führt zu mehr Lebensqualität.

Ich freue mich über das große Interesse aus der Bevölkerung und möchte allen Ausstellern und Mitwirkenden meinen Dank für das mannigfaltige Angebot zum Thema Gesundheit aussprechen. Unser Ziel ist es mit unserem Gesundheitstag, das Bewusstsein für den Wert der Gesundheit zu stärken und die entsprechende Lebensweise der Breitenfurterinnen und Breitenfurter nachhaltig zu fördern, damit sie letztendlich mehr gesunde Lebensjahre verbringen. Denn jeder Schritt zu mehr Gesundheitsbewusstsein führt zu mehr Lebensqualität.

**Andreas Kletecka**  
Gemeinderat





## Herzlichen Glückwunsch

Andrea Mazanek  
Wir gratulieren!

Stellvertretend für Bürgermeister Wolfgang Schredl gratulierte ich Sr. Leonitta im Kloster St. Josph zu ihrem 95. Geburtstag. Die Jubilarin freute sich sehr über die Glückwünsche der Marktgemeinde.

Andrea Mazanek  
Geschäftsführende Gemeinderätin



### Schnuppertage der Musikschule Breitenfurt für Malen und Zeichnen Kurse für Kinder im Volksschulalter und Jugendliche bis 24 Jahre

am Donnerstag, den 21. Oktober 2021

14 -16h und 16-18h in der Volksschule Breitenfurt

Auskunft & Information: Anmeldung zum Schnuppern:

Ruth Brauner 0650 457 5978

[office@ruthbrauner.at](mailto:office@ruthbrauner.at) oder [musikschule-breitenfurt@aon.at](mailto:musikschule-breitenfurt@aon.at)

# Spielfreude fürs Leben!

MS MUSIKSCHULE Breitenfurt

Malen in der Musikschule Breitenfurt. Jetzt anmelden!

KULTUR NIEDERÖSTERREICH

Kultur gemeinsam leben.

[musikschule-breitenfurt.at](http://musikschule-breitenfurt.at)

## IHR TEAM IN DER MARKTGEMEINDE BREITENFURT



**Wolfgang Schredl**

**Bürgermeister unserer Marktgemeinde Breitenfurt**

"Meine Heimat Breitenfurt als lebenswerten Ort zu schützen und zu erhalten, an dem sich jeder sicher und geborgen fühlen kann, ist mein oberstes Ziel".

wolfgang.schredl@oevp-breitenfurt.at



**Dr. Doris Polgar, MSc - Umweltgemeinderätin**

**Geschäftsführende Gemeinderätin für Umwelt, Verkehr und Raumordnung**

Weiters in den Ausschüssen: Finanzen, Wirtschaft, Land- und Forstwirtschaft/Infrastruktur, Digitalisierung und Kommunikation

doris.polgar@oevp-breitenfurt.at



**Michael Heplik**

**Geschäftsführender Gemeinderat für Infrastruktur, Digitalisierung und Kommunikation**

Weiters in den Ausschüssen: Bauhofagenden und Sicherheit/Finanzen, Wirtschaft, Land- und Forstwirtschaft/Kultur und Fremdenverkehr

michael.heplik@oevp-breitenfurt.at



**Maximilian Langer, BA**

**Geschäftsführender Gemeinderat für Finanzen, Wirtschaft, Land- und Forstwirtschaft**

Weiters im Ausschuss: Umwelt, Verkehr und Raumordnung

maximilian.langer@oevp-breitenfurt.at



**Mag. Andrea Mazanek**

**Geschäftsführende Gemeinderätin für Kultur und Fremdenverkehr**

Weiters in den Ausschüssen: Gesundheit und Soziales/Bildung und Bildungseinrichtungen

andrea.mazanek@oevp-breitenfurt.at



**Ing. DI Thomas Kutalek**

**Gemeinderat**

Ausschüsse: Bauhofagenden und Sicherheit, Infrastruktur/Digitalisierung/Kommunikation, Kultur und Fremdenverkehr

thomas.kutalek@oevp-breitenfurt.at



**Sabine Hosiner – Jugendgemeinderätin**

**Jugendgemeinderätin**

Ausschüsse: Umwelt/Verkehr/Raumordnung, Bildung/ Freizeit/Sport

Mitglied im Prüfungsausschuss

sabine.hosiner@oevp-breitenfurt.at



**Mag. Michael Hofbauer**

**Gemeinderat**

Ausschüsse: Bildung und Bildungseinrichtungen, Bildung, Freizeit und Sport

Vorsitz Stv. im Prüfungsausschuss

michael.hofbauer@oevp-breitenfurt.at



**Arnold Link**

**Gemeinderat**

Ausschüsse: Infrastruktur, Digitalisierung und Kommunikation/Bildung, Freizeit und Sport/Alternative Entwicklungsprojekte für Wohnen und Mobilität

arnold.link@oevp-breitenfurt.at



**Wolfgang Fleischacker**

**Gemeinderat**

Ausschüsse: Bildung, Freizeit und Sport/Gesundheit und Soziales/Kultur und Fremdenverkehr

wolfgang.fleischacker@oevp-breitenfurt.at



**Ing. Andreas Kletecka**

**Gemeinderat**

Ausschüsse: Alternative Entwicklungsprojekte für Wohnen und Mobilität/Gesundheit und Soziales/Bauhofagenden und Sicherheit

andreas.kletecka@oevp-breitenfurt.at



**Anton Eibensteiner**

**Gemeinderat**

Ausschüsse: Bauhofagenden und Sicherheit/Infrastruktur, Digitalisierung und Kommunikation/Kultur und Fremdenverkehr

anton.eibensteiner@oevp-breitenfurt.at



**Melina Reil**

**Familiengemeinderätin**

Ausschüsse: Umwelt, Verkehr und Raumordnung/Bildung, Freizeit und Sport/Gesundheit und Soziales

melina.reil@oevp-breitenfurt.at



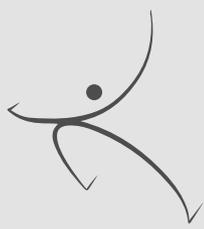
**Ing. Gerhard Zartl**

**Gemeinderat**

Ausschüsse: Finanzen, Wirtschaft, Land- und Forstwirtschaft/Alternative Entwicklungsprojekte für Wohnen und Mobilität

Mitglied im Prüfungsausschuss

gerhard.zartl@oevp-breitenfurt.at



**LIFE**  
Sportstudio

Hauptstraße 80  
2384 Breitenfurt

**B'FIT IN B'FURT**  
Täglich von 6-22 Uhr geöffnet!

02239 / 280 10  
[www.life-bfurt.at](http://www.life-bfurt.at)

makas  law

Mag. Stefan Makas LL.M.  
Rechtsanwalt

Heinrichsgasse 2/10  
A-1010 Wien  
+43 1 890 65 47  
s.makas@makas.law  
www.makas.law



**Kostenlose anwaltliche  
Erstberatung**

am Gemeindeamt Breitenfurt.

Termine finden Sie auf meiner Website  
oder können telefonisch erfragt werden.  
Um Voranmeldung wird gebeten.

Ihr verlässlicher Partner in  
allen Rechtsangelegenheiten!



**IHR BREITENFURTER  
BAUMEISTERBETRIEB**

**BÜRO WIENERWALD**  
mit Naturstein-Schaufläche

Laaber Straße 49  
2384 Breitenfurt

E-Mail: [office@embau.at](mailto:office@embau.at)  
Tel.: +43 1 967 25 20

**10%**  
**SANIERUNGS  
AKTION**

Das Frühjahr ist die beste  
Zeit für die Sanierung von

- Haus und Wohnung
- Fassade
- Terrasse

Sparen Sie **10 %** auf den gesamten Auftragswert.  
Die **Sanierungs-Aktion** ist bis **31. Juli 2021** gültig.  
Wir freuen uns auf Ihre Anfrage!

[www.embau.at](http://www.embau.at)



**Wir gratulieren!**

Bild links: Rüstige 90 Jahre ist unsere "Hansi" kürzlich geworden - und das bei bester Gesundheit.

Bürgermeister Wolfgang Schredl (links) und Seniorenbund-Obfrau Monika Lorenz (rechts) ließen es sich nicht nehmen, Johanna Lorenz (Mitte) zu ihrem Geburtstag persönlich herzlich zu gratulieren.

**Seniorenachmittag**

Der nächster Seniorenachmittag findet am 13. Oktober 2021 um 15 Uhr im GH Kühmayer statt.

**Tagesausflug**

Der nächste Tagesausflug ist am 14. Oktober, es geht ins Weinviertel: Das ehemalige Wasserschloss Schrottenthal, das in der Spätgotik errichtet und im 17. Jahrhundert barockisiert wurde, liegt am Fuße des Manhartsberges im westlichen Weinviertel.

Anmeldung ist erforderlich (auch für Nicht-Mitglieder), bitte kontaktieren sie Monika Lorenz: 0680/2058458.

**Monika Lorenz**



Tagesausflug am 3. September auf die Gemeindealpe

Eigene Fleisch- und Wurstproduktion  
Partyservice



Stelzerbergstr. 34  
2384 Breitenfurt  
Tel.: 02239 / 22 56

# Landgasthaus KUHMYER

**Öffnungszeiten:**  
Dienstag bis Sonntag von 9 bis 23 Uhr (Küche bis 21h)  
Sonn- und Feiertag von 9 bis 22 Uhr (Küche bis 20h)  
Montag Ruhetag

Begegnung  
Berührung  
Begleitung



Shiatsu & Biodynamische Körpertherapie

**NEU in Breitenfurt**      **Claudia Graf**  
Praxis Vielfalt                      0664/464 10 14  
Dr. Kasimir Graffgasse 4            claudiagraf@gmx.at  
2384 Breitenfurt                      www.claudiagraf.at

# GABRIELE

MASS- & ÄNDERUNGSSCHNEIDEREI

**Gabriele Eberl**  
2384 Breitenfurt, Hauptstraße 109  
Tel. 02239 / 4065

Di, Do, Fr: 9-18 Uhr – Mo, Mi: geschlossen  
bzw. Termin nach Vereinbarung

[www.naehstube-gabriele.at](http://www.naehstube-gabriele.at) • [info@naehstube-gabriele.at](mailto:info@naehstube-gabriele.at)

**öffentliche Bücherei**  
**St. Bonifaz**

**Öffnungszeiten:**  
Sonntag 11:30 - 12:30  
Montag 17:00 - 19:00



Bei uns finden Sie Bücher für Groß und Klein  
und eine große Auswahl an Gesellschaftsspielen!

# Gehen Sie auf Nummer sicher.

## Elektro-Installationen & Lichtservice

# pro electric

Elektrotechnik GmbH

**Ing. Wilfried<sup>2</sup> & Patrick Hein**  
A-2384 Breitenfurt · Georg-Sigl-Straße 38  
Tel. 02239/34 610 · Fax 02239 / 34 610-23  
[office@pro-electric.at](mailto:office@pro-electric.at) · [www.pro-electric.at](http://www.pro-electric.at)

# INSTALLATEUR

Meisterbetrieb

# ERWIN KOZAK



- Service
- Abgasmessung
- sämtliche Reparaturen
- Störungsbehebung
- Niedertemperatur Heizung
- Solaranlagen
- Wärmepumpen
- Gas-, Öl-, Holz-, Pellets-, Heizungsanlagen

Hochmayerstraße 15, 2384 Breitenfurt  
Tel.: 02239/34198    Fax.: 02239/34218  
Mobil: 0660/6854707

E-Mail: [Erwin.Kozak@speed.at](mailto:Erwin.Kozak@speed.at)  
Web: [www.Installateur-Kozak.at](http://www.Installateur-Kozak.at)

# Barockmaler Altomonte arbeitete für Breitenfurt

## Akeleigasse

**von der Königsbühelstraße 20 bis Ende der Sackgasse.**

Heimische Blumennamen spielen bei Straßenbezeichnungen eine große Rolle. Eine in unserer Gegend häufig vorkommende Pflanzenart ist die Gemeine Akelei oder auch mit ihrem wissenschaftlichen Namen *Aquilegia vulgaris*. Sie gehört in die Gattung der Hahnenfußgewächse und wird sowohl als Zierpflanze als auch in der Heilkunde verwendet. Die Pflanzen als auch ihre Samen gelten als giftverdächtig; in der Homöopathie wurde sie früher gegen Nervosität, allgemeine Schwäche und Hautkrankheiten eingesetzt.

Man findet die Akelei zumeist zerstreut auf grasreichen Waldrändern. In Breitenfurt ist sie besonders im Bereich von Großhöniggraben zu finden, wo der Wald in das offene Wiesenland übergeht.

## Aller Engelmanstig

**Bis in das Jahr 2013 hieß das Straßenstück in der Verlängerung des „Rechten Graben“ - von oberhalb der Hausnummer 51 bis zur „Heiligenkreuzer Straße“ - „Aller Engelmanstig“.**

Dann beschloss der Gemeinderat aus Gründen der Übersichtlichkeit diesen Straßenzug durchgehend „Rechter Graben“ zu benennen.

Der Engelmanstig ist einer der ältesten Flurbezeichnungen Breitenfurts. Er dürfte vom Festenberg quer über den Höhenzug des heutigen „Leopoldsdorfer Wald“ hin zur Burg Wildegge gegangen sein. Urkundlich zum ersten Mal fand er Erwähnung im Urbar des Jahres 1572, in der Schreibweise Englmansteig. Dem Namen Engelmansteig – wie schon im alten Urbar in alter Schreibweise

und wieder ohne Voratz „Aller“ begegnen wir das nächste Mal im Jahr 1622, als der Laaber Förster Lienhardt Hochleuttner für sein Steinhaus „an dem Englmansteig“ bei Kaiser Ferdinand II um das „Schank- und Tafernrecht“ (Gasthauskonzession) ansuchte. So erhielt das Haus die Bezeichnung Freihaus „Aller Engelmansteig“. Ein Aller (=Albrecht) Engelman aber, nach dem dieser Hof benannt wurde, ist unbekannt. Das Haus Hochleuttners (später „Wiesenwirthshaus“, heute Pizzeria „Santa Maria“, An der Breitenfurt 7) gilt als das erste Steinhaus in Breitenfurt und diente ursprünglich sowohl Holzarbeitern als auch Förstern zum Schutz vor der Witterung. Da auch Kaiser Ferdinand II auf seinen ausschweifenden Jagden im Wienerwald gerne dieses Haus zur Rast besuchte verwundert es nicht, dass ein Jahr später dem Haus auch wirklich das „Schank- und Tafernrecht“ verliehen wurde.

Mit dem Gemeinderatsbeschluss vom Jahr 2013 ist dieser traditionsreiche Name endgültig aus dem Breitenfurter Straßenverzeichnis verschwunden und lebt nur mehr in der Tradition fort.

## Altomontegasse

**von Gregor Kirchner-Straße 17 in Richtung Rechter Graben.**

Ursprünglich wurde diese Gasse nach Martino Altomonte (Johann Martin Hohenberg, 1657/59?-1745) benannt. Dieser gehörte zu den bedeu-



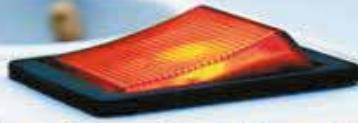
Deckenfresken im ehem. Schloss Breitenfurt sind von Bartolomeo Altomonte

tendsten Vertretern der Barockmalerei in Österreich (Altarbilder, Fresken). Die Wissenschaft war jahrzehntelang der Meinung, dass die Altarbilder und Fresken der Breitenfurter Pfarrkirche von ihm stammen. Die Forschungen des Kunsthistorikers Eckhart Knab aus den 70-er Jahren belegen aber als Schöpfer Daniel Gran. Jahre später entdeckte der damalige Präsident des Bundesdenkmalamtes, Dr. Georg Rizzi, die Entwürfe zu den Deckenfresken („Vier Tageszeiten“) im Kaisersaal des ehemaligen Schlosses Breitenfurt. Der Maler dieser Fresken war Bartolomeo Altomonte (Bartholomäus Hohenberg, 1694-1783), der Sohn des obigen Martino. Der Straßename Altomontegasse hat also doch etwas mit Breitenfurt und seinem ehemaligen Schloss zu tun.

Zum Autor dieser Serie: Helmut Schmitt beschäftigt sich seit Jahrzehnten mit der Breitenfurter Geschichte und war mehr als 15 Jahre lang geschäftsführender Gemeinderat für Kultur. Kontakt: [helmut.schmitt@chello.at](mailto:helmut.schmitt@chello.at)

# ELEKTRO ZANGERLE

Elektroinstallationen & Alarmanlagen



2384 Breitenfurt, Nachtigallweg 1/23

Tel: 0664/355 64 18



**DERMATOLOGIE**  
**Dr. Michael Thomas MARKER**  
Medizin für Haut- und Geschlechtskrankheiten

T +43 660 389 38 36  
2384 Breitenfurt bei Wien, Georg Sigl-Straße 30  
info@hautarzt-marker.at www.hautarzt-marker.at

MURTINGERS  
LANDGASTHOF 



*Immer einen  
Ausflug wert!*

Gleich reservieren!  
Tel. 02239/2273 oder [gasthof@murtinger.at](mailto:gasthof@murtinger.at)

2384 Breitenfurt Groß-Höniggraben, Heiligenkreuzerstraße 42, [www.murtinger.at](http://www.murtinger.at)

**Die Heilmasseurin**  
Klassische Massage – Manuelle Lymphdrainage – Fußreflexzonenmassage  
Dorn & Breuß – Cranio Sacral Therapie  
Reading – Self Processing



**Elisabeth Seidl**  
Freiberufliche Heilmasseurin  
Cranio Sacral Therapie  
Transpersonale Persönlichkeitsentwicklung

*Der Impuls entsteht in uns. Zur richtigen Zeit. Wenn wir uns erlauben  
diesem Impuls nachzugeben, erfahren wir auch die notwendige Unterstützung.*

mobil: 0664 30 38 399 · 2384 Breitenfurt, Dr. Kasimir Graff-Gasse 4  
office@die-heilmasseurin.at · [www.die-heilmasseurin.at](http://www.die-heilmasseurin.at)

Beratung in allen Rechtsfragen  
und Vertretung vor allen  
österreichischen Gerichten und  
Behörden.

Vertragserrichtung samt allen  
Nebenleistungen

**RECHTSANWALT**  
**Mag. Dr. Gerald Scholz**

Johannessgasse 2 / 36 A  
1010 Wien

Tel.: 01 / 512 99 52  
Fax: 01 / 512 16 81  
E-Mail: [office@lawfirm-scholz.at](mailto:office@lawfirm-scholz.at)  
[www.lawfirm-scholz.at](http://www.lawfirm-scholz.at)

Sprechstelle:  
Hauptstr. 159, 2384 Breitenfurt



# Aus der Chronik von St. Bonifaz

**1963 entwarf Arch. Prof. Clemens Hofmeister die erste Kirche für Breitenfurt St. Bonifaz.**

## Notwendige Vergrößerung

Bereits in den siebziger Jahren erwies sich die Kirche als zu klein. Seit 1.9.1983 war Dr. Anton Guber Pfarrer von Breitenfurt. Gemeinsam mit vielen Freiwilligen begann er die Erweiterung der Pfarrkirche. Die Kirche wurde vergrößert, ein Pfarrheim errichtet. Kurz vor der Fertigstellung wurde Dr. Guber von Kardinal Groer zum Dompfarrer von St. Stephan ernannt (1.9.1990). Der Abschied fiel ihm besonders schwer, da die von ihm initiierte Erweiterung der Kirche vor der Vollendung stand. Im Juni 2021 feierte Dr. Anton Guber seinen 75. Geburtstag.

## Einweihung im Jahr 1990

Ab 1.9.1990 war Dr. Rupert Stadler Pfarrer von St. Bonifaz. Die vergrößerte Kirche wurde am 23.9.1990 eingeweiht. Eine seiner Aufgaben

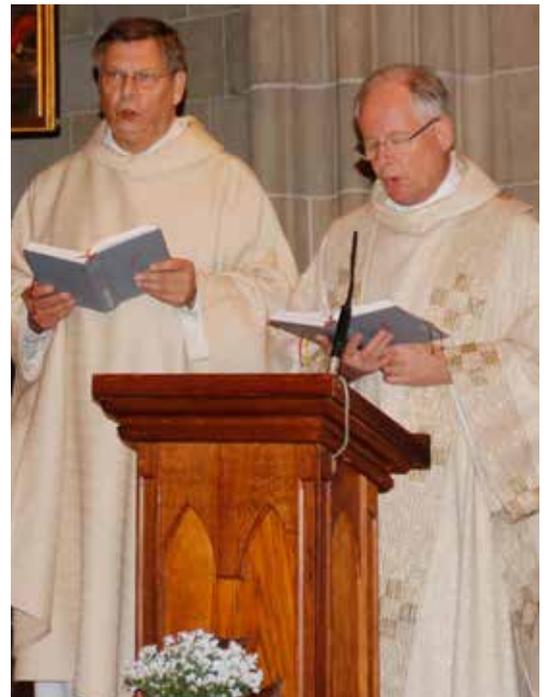
war, die finanzielle Seite des Neubaus zu bewältigen. Viele freiwillige Helfer standen ihm dabei zur Seite, diverse Feste und Flohmärkte zu organisieren, sodass die Raten pünktlich bezahlt werden konnten. 2001 gestaltete der Künstler Tobias Kammerer die Malerei im Altarraum. Ab 2006 übernahm Dr. Stadler auch die Leitung der Pfarre St. Johann-Nepomuk.

## Alles Gute!

Nach zweiundzwanzig Jahren in Breitenfurt beendete Dr. Stadler seine Tätigkeit in St. Bonifaz und St. Johann. Von 2011 bis 2016 war Dr. Stadler Bischofsvikar für das Vikariat unter dem Wienerwald. Seit Oktober 2017 unterrichtet er Pastoraltheologie an der Hochschule Heiligenkreuz. Im Oktober 2021 feiert er seinen siebenzigsten Geburtstag.

Wir gratulieren beiden Pfarrherren, wünschen Gesundheit und Gottes Segen. Danke für den Einsatz in Breitenfurt.

**Eva Turner**



Die beiden Pfarrherren Anton Guber und Rupert Stadler



**Allerheiligen 01.11.2021**

**St. Bonifaz:**

**10:30 Heilige Messe**

**Friedhof Breitenfurt:**

**16:00 Gräbersegnung**

**16:30 Heilige Messe i.d. Aufbahnhalle**

**17:00 Friedhofsfeier**

## Pfarrtermine

Di 05.10. 19:00 Gebet für den Frieden, St. Johann

Fr 08.10. Come & see, Filmabend, St. Johann

So 10.10. 09:00 Sonntagsmesse, St. Johann

10:30 Sonntagsmesse, St. Bonifaz

So 17.10. 09:00 Sonntagsmesse, St. Johann

10:30 Sonntagsmesse, St. Bonifaz

14:00 Pferdesegnung Reitstall Hofbauer

So 24.10. 09:00 Weltmissionssonntag, St. Johann

10:30 Weltmissionssonntag, St. Bonifaz

So 31.10. 09:00 Sonntagsmesse, St. Johann

10:30 Sonntagsmesse, St. Bonifaz

Mo 01.11. 10:30 Hl. Messe- Allerheiligen, St. Bonifaz

ab 16:00 Gräbersegnung, Hl. Messe am Friedhof

Fr 05.11. 20:00 Power Cloud- Lobpreis, St. Bonifaz

So 07.11. 09:00 Sonntagsmesse, St. Johann

10:30 Sonntagsmesse, St. Bonifaz

Wochentagsmessen in St. Bonifaz - siehe Homepage

Alle Termine mit Vorbehalt der aktuellen Covid-Situation!

[www.st-bonifaz.at](http://www.st-bonifaz.at) [www.st-johann-nepomuk.at](http://www.st-johann-nepomuk.at)

# Zeit für eine Veränderung?



Wir bieten Ihnen **Fullservice** rund um Ihren Heizöltank - von Reinigungen über Überprüfungen und Sanierungen bis hin zur fachgerechten Demontage. **Mit echter Sorglos-Garantie!**

**Raus aus dem Öl?** Be safe, not sorry! Als **befähigte** Professionisten sorgen wir für die rechtssichere Stilllegung Ihrer Anlage - Ölschlamm-Entsorgung, Rückbau und ordnungsgemäße Abmeldung inklusive - und schaffen Platz für neue Ideen!

**Umstieg auf eine Pelletsheizung?** Wir adaptieren Ihren Öllageraum zum Pellets-Lageraum und tauschen auch gerne die alte Ölheizung gegen eine Pelletsheizung!

Mit Sicherheit die richtige Lösung ...

+43 1 609 21 22

**LTH**  
TECHNIK

LTH Tank- und Haustechnik GmbH, 1230 Wien, office@lth.at www.lth.at

HAIR & BEAUTY **SALON CHRISTINE**  
2384 Breitenfurt-West, Hauptstr. 10. Tel.: 02239/26 79  
Di & Do 9 - 18.30 h. Mi 8 - 13 h. Fr 9 - 20 h. Sa 8 - 14 h  
www.salon-christine.at

**LA BIOSTHETIQUE®**  
PARIS

**T M TROMAYER METALLTECHNIK**

**SCHLOSSEREI  
SONDERANFERTIGUNGEN  
EDELSTAHL  
STAHL  
ALU**

[www.tmt-metall.at](http://www.tmt-metall.at)

TMT GmbH - Tromayer Metalltechnik E buero@tmt-metall.at  
Hoffeldstraße 14 - 2381 Laab im Walde M 0664 136 03 71

**Facharzt für Innere Medizin**  
Priv.-Doz. Dr. Christoph Weiser

Wahlarztordination in Breitenfurt

Terminvereinbarung unter:  
**0664 / 4557612**  
<http://www.einweiser.at>

*Ihre Gesundheit liegt uns am Herzen!*  
Dr. Verena Sperl und Priv.-Doz. Dr. Christoph Weiser

Hauptstraße 111, 2384 Breitenfurt  
(PRÄHAB Zentrum)

**NEU in BREITENFURT!**

- ➔ Planung
- ➔ Montage
- ➔ Service
- ➔ Reparaturen aller Marken

30-Jahre Berufserfahrung

DAIKIN Fachpartner

**IHR KLIMA-SPEZIALIST VOR ORT**

Wir sorgen für das perfekte Klima.

WALLNER Fritz  
Meisenweg 9  
2384 Breitenfurt  
+43(0)664 9154997  
office.wallnerklima@aon.at

**Wallner & Meisterbetrieb**

**KÄLTE- & KLIMATECHNIK e. U.**

# Veranstaltungen im Rückblick

**Am Dienstag, dem 03.08.2021 richtete der Siedlerverein Breitenfurt einen Workshop im Rahmen der Familienwoche aus.**

## Insektenhotel

Das Thema des Workshops lautete „Wir bauen ein Insektenhotel“. Der Obmann Uwe Ikinger erklärte zu Beginn den Sinn eines solchen Insektenhotels. Danach konnten die Kinder die von uns gebauten Hotels mit insektenfreundlichen Materialien füllen. Dabei half den Kindern ein Teil unserer Vorstandsmitglieder. Am Ende der Veranstaltung bekamen die Kinder noch eine Informationsbro-

schüre mit, wie das Hotel aufzustellen und zu pflegen ist. Die Kinder waren mit voller Begeisterung beim Erstellen des Insektenhotels dabei.

## Richtig kompostieren

Am Samstag, dem 04.09.2021 trafen sich viele Mitglieder zu unserer Gartenveranstaltung in der Dorfgemeinschaft. Es war unsere erste Veranstaltung nach monatelangen Entbehungen aufgrund der Pandemie. Um so mehr freute es mich, dass ich annähernd 60 Mitglieder und Gäste bei herrlichem Kaiserwetter begrüßen konnte. Als Referent hatten wir den Gärtner der Dorfgemeinschaft,

Herrn Andreas Nagl, gewonnen. Das Thema der Gartenveranstaltung war "Kompostierung". Nach einer kleinen Stärkung wurde sogleich Herr Andreas Nagl mit den verschiedensten Gartenfragen bombardiert, welche er zur vollsten Zufriedenheit der Besucher beantworten konnte. Dann ging es zur Kompostierungsstelle der Dorfgemeinschaft Breitenfurt. Dort konnte er anhand praktischer Vorführungen zeigen, wie er für seinen Garten den Kompost aufbereitet. Hier lernten auch viele unserer Mitglieder noch einiges Neues kennen.

Anschließend wurden die berühmten pikanten und süßen Palatschinken von Erwin Fassel angeboten. Bei Speis und Trank wurden noch viele Fragen an den Gärtner gestellt und auch die Mitglieder freuten sich, dass sie bei diesem schönen Wetter wieder zusammenkommen und sich austauschen konnten. Es war herrlich zu sehen, was für eine tolle Stimmung vorgeherrschte hatte. Vor allem gab es auch keine Berührungsängste zu den Bewohnern der Dorfgemeinschaft, von denen uns einige tatkräftig unterstützten.

## Natur im Garten

Abschließend hier noch mal ein Aufruf: Haben sie Interesse an der "Natur im Garten"-Plakette? Rufen Sie mich einfach an oder schreiben mir ein Mail, denn als Mitglied des Siedlervereins bekommen Sie die Plakette um ein Drittel günstiger, wenn wir gleich mehrere Gärten an einem Tag begutachten lassen.

**Uwe Ikinger**

Obmann des Siedlervereins

Tel.: 0650 / 89 44 888

Mail: [uwe.iking@chello.at](mailto:uwe.iking@chello.at)

<https://www.facebook.com/siedlervereinbreitenfurt>

<https://www.instagram.com/siedlervereinbreitenfurt>

<https://www.sv-breitenfurt.at>



Bild oben: Veranstaltung "Familienwoche", Bild unten: Vortrag "richtig kompostieren"

**OA.Dr.**  
**Alexander Windor-Topolky**  
 Internist, Kardiologie  
 Georg Sigstr. 30  
 2384 Breitenfurt  
 02239-5119 oder 0664 3825999  
 dr.topolky@internist-breitenfurt.at  
 www.internist-breitenfurt.at





**KOTTNIG'S  
FELGEN  
KLINIK**  
 TECHNISCHE & OPTISCHE REPARATUR  
 ALLER FELGEN VON 10 - 24 ZOLL  
 WWW.FELGENKLINIK.AT  
 +43(0) 2239/60123, wdk@kottnig.at  
 2384 Breitenfurt bei Wien, Hauptstr.101



  
 Kaiserlich k. u. k. Hof-  
**Postschänke**  
 Renate's Postschänke  
 Hauptstraße 51  
 2392 Sulz im Wienerwald  
 0676/5101101  
 office@renates-postschaenke.at

**Öffnungszeiten**  
 Mittwoch | Donnerstag: 11.00 - 22.00 Uhr  
 Freitag | Samstag: 11.00 - 24.00 Uhr  
 Sonntag: 11.00 - 21.00 Uhr  
 Feiertage: 11.00 - 22.00 Uhr  
[www.renates-postschaenke.at](http://www.renates-postschaenke.at)

**HolzKnechtBua**  
  
**Patrick Piss**  
 Brennholz, Baumfällung, Baumschlägerung & Baumabtragung  
 Dr. Kasimir Graff Gasse 11 +43-699-101 41 073  
 2384 Breitenfurt Patrick.Piss@gmx.at

**GASGERÄTE - GRILLER - ZUBEHÖR**  
**PLANKER**



Als Großhandelsunternehmen im Bereich Installationsmaterial für Gas und Öl ist PLANKER seit 1971 bundesweit ein Begriff.  
 Unsere Gerätehandelssparte erfreut sich immer größerer Beliebtheit.  
 Seit einiger Zeit besteht nun auch für den **Privatkunden** die Möglichkeit, **direkt** in unserem Hause **kostengünstig** Ware zu beziehen.  
 Es erwartet sie eine große Auswahl an Gasgeräten, Grillern & Zubehör.  
**Wir freuen uns, Sie während unserer Öffnungszeiten im neu gestalteten Ausstellungsraum begrüßen zu dürfen.**



**A - 2384 Breitenfurt • Hauptstr. 101a • Tel.: 02239/5101 • Fax: 02239/5104**  
**Mail: info@planker.at • Internet: www.planker.at**  
**Geschäftszeiten: Montag - Donnerstag 07.30 - 16.30 • Freitag 07.30 - 12.00 Uhr**  
**Besuchen Sie auch unseren neuen Schaukasten bei der Einfahrt zu unserem Firmengelände.**

# Heißer Herbst für die Kultur

## Farb-Zauberwelten

Johanna Kopeszki zeigte nach vielen coronabedingten Verschiebungen ihre farbenprächtigen Bilder in der Ausstellung "Farb-Zauberwelt". Die Vernissage war sehr gut besucht. Anna Stahara und Sophie Schollund, die Querflöte an der Musikschule Breitenfurt unterrichtet, sorgten für eine angenehme musikalische Umrahmung bei der Vernissage.

Für die Kultur in Breitenfurt erwartet uns ein heißer Herbst! Ende Oktober wird Helmut Schmitt sein Buch über

die Ordensgründerin Franziska Lechner präsentieren, mit vielen interessanten Details aus der Geschichte Breitenfurts.

Von 19. bis 21. November finden die Breitenfurter Kulturtage mit drei Veranstaltungen statt: Fr.19.11. Fotoausstellung "Alles da!" von Michael Braun, Sa.20.11. Mozartrequiem in St. Bonifaz mit Chor und Orchester Ars Musica und So. 21.11. Konzert "Wo Liebe ist wird Frieden sein". Ich freue mich sehr, Sie bei den Veranstaltungen begrüßen zu dürfen.



Andrea Mazanek, Obfrau BKG

Johanna Kopeszki, Andrea Mazanek



KONZERT

### WO LIEBE IST

### WIRD FRIEDEN SEIN

SHLOMIT BUTBUL MIT BAND

Hebräisch, Jiddisch, Wienerisch. Ein Abend voller Überraschungen, aber ganz von Herzen.

SONNTAG, 21. November 2021 | 17.00 Uhr

AUGUSTINEUM, Kardinal Piffl-Platz 1

Karten: € 20.- RAIBA Breitenfurt | andrea.mazanek@gmx.at  
Abendkassa: € 22.- | Schüler, Studenten € 15.--

Es gelten die 3G Regeln

FOTOAUSSTELLUNG

### ALLES DA!

MICHAEL BRAUN

Vernissage

FREITAG, 19. November 2021 | 19.00 Uhr

AUGUSTINEUM, Kardinal Piffl-Platz 1

Eröffnung: Bgm. Wolfgang Schredl  
Musikalische Begleitung  
Brot & Wein

Ausstellung geöffnet:

Sa 20. und So 21. Nov. 10 bis 12.00 Uhr



## HISTORISCHES BREITENFURT

BUCHPRÄSENTATION

HELMUT SCHMITT

## FRANZISKA LECHNER UND DIE KONGREGATION DER TÖCHTER DER GÖTTLICHEN LIEBE IN BREITENFURT

Donnerstag, 28. Oktober 2021 | 19.00 Uhr

Restaurant Odysseus

Hirschentanzstraße 4

Sonntag, 31. Oktober 2021 | 17.00 Uhr

VAZ Augustineum

Kardinal Piffl-Platz 1

Eintritt: freie Spende

FRENCH NAILS  
 NAIL ART  
 LAC SENSATION  
 KLASSISCHE MANIKÜRE



ANDREA ZADROBILEK  
 PROMENADEWEG 8  
 2384 BREITENFURT  
 +43 676 5396010  
 andrea.zadrobilek@gmail.com

**NAGELDESIGN ZADROBILEK**

**TENNISCENTER GRILL**



3 Tennis-Hallenplätze/Sand  
 2 Tennis Hallenplätze/Granulat

2384 Breitenfurt, Hauptstrasse 60-62  
 Telefon: 02239-2269

**Walter WAGNER TRANSPORTE GmbH**

**0664 / 155 65 10**

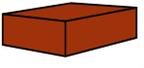
**KRAN-SATTELZÜGE  
 KRAN-LKW's**



**SPEZIALFAHRZEUGE  
 CONTAINER**

2384 Breitenfurt  
 Hauptstraße 34  
 Garage: Georg Sigl-Str.56

1230 Wien  
 Siebenhirtenstr.15a  
 M@il: wagner.transporte@aon.at

**ZAPPE [  ]<sup>2</sup>**

*Wir pflastern das!*

Pflasterungen Ges.m.b.H

www.zappe.at  
 Planung  
 Errichtung  
 Sanierung

**Natursteinpflaster für Urlaubsflair am eigenen Pool**

- rutschfest und sicher
- optisch hochwertig
- langlebig und witterungsbeständig
- individuell geplant und gestaltet



ZAPPE Pflasterungen Ges.m.b.H, 3013 Pressbaum, Wilhelm-Kress-Gasse 25, Tel. 02233/57917

# Herzog, Pfeffer und Co. in Breitenfurt

## 10 Jahre MAGIC UNICORNS mit der Copa Pele.

Unsere Gastmannschaft, die MAGIC UNICORNS, feierten am 12. September ihr 10-Jahres-Bestandsjubiläum. Um 11 Uhr startete das Event mit einem Frühschoppen mit Weißwurst und Brezn und einem Meisterschaftsspiel der UNICORNS gegen die DSG Spice Balls, welches die UNICORNS 2:0 gewinnen konnten.

## Die COPA PELE

Mit diesem Sieg im Rücken begrüßten gegen 14 Uhr die Gastgeber die COPA PELE, eine Benefiz-Mannschaft aus ehemaligen österreichischen Teamspielern. Angeführt von Lokalmatador Andi HERZOG liefen Spieler wie Andi OGRIS, Ivica VASTIC, Mario HAAS, Tommy FLÖGEL, Wolfgang KNALLER, Toni PFEFFER, Paul SCHARNER und viele mehr am heiligen Rasen des SK Breitenfurt auf.

An die 700 Gäste waren gekommen um die Alt-Internationalen zu sehen und wurden nicht enttäuscht. Die meisten der „Alten“ zeigten sich noch in guter Form und lieferten einige

fußballerische Gustostückerl ab, welche sehr launig vom ORF-Pensionisten Hans Huber kommentiert wurden. Die jungen Burschen der UNICORNS gaben den guten Gastgeber und ließen den Gästen Ihre Räume um Ihr Können zu zeigen. Am Ende stand ein 6:0 für die Alt-Internationalen der COPA PELE. Die Zuschauer, denen ein unterhaltsames Spiel geboten wurde, hatten danach noch die Möglichkeit Fotos mit den Stars aus vergangenen Tagen zu machen.

Der SKB seinerseits unterstützte die UNICORNS in der Durchführung des Events und kümmerte sich darum, dass die 700 Zuschauer den ganzen Tag optimal verköstigt werden konnten. Am Ende des Tages gab es viele glückliche Gesichter der Jubilare, der Zuschauer, der Spieler und der Funktionäre des SKB.

Diese Veranstaltung zeigte einmal mehr die gute Partnerschaft zwischen den UNICORNS und dem SKB, welche hoffentlich noch viele Jahre dauern wird. Die Kosten, die für die Teilnahme der Alt-Internationalen der COPA PELE angefallen sind, kommen einem karitativen Zweck zu Gute - damit hat

diese Veranstaltung auch noch Gutes für andere gebracht.

## Breitenfurter Wandertag

Letztes Jahr musste man den Wandertag absagen, aber heuer will der SKB wieder den Breitenfurter Wandertag austragen. Unter den bis dahin geltenden Regeln (1G, 2G oder 3G) wird es wieder eine attraktive Wanderstrecke mit Labestelle, Musik, Tombola und anschließender Grillerei am Sportplatz Breitenfurt geben.

Detailinformationen zur Veranstaltung werden auf der Homepage unter [www.sk-breitenfurt.at](http://www.sk-breitenfurt.at) und auf der Facebookseite des SKB veröffentlicht.

Gerhard Horcicka

## Spielplan Meisterschaft

8.10.	Göttlesbrunn - SKB	17:30 Uhr
16.10.	SKB - Götzendorf	13:30 Uhr
23.10.	Maria Lanzendorf - SKB	13:00 Uhr
30.10.	SKB - Berg	13:00 Uhr
6.11.	Kleinneusiedl - SKB	12:00 Uhr
14.11.	Haslau - SKB	12:00 Uhr
20.11.	SKB - Wienerwald	12:00 Uhr



Einlauf der Legenden mit Kapitän Anton Pfeffer, Tormann Wolfgang Knaller und Englandlegionär Paul Scharner

**42. Breitenfurter WANDERTAG**  
**Dienstag, 26. Okt. 2021**  
**Sportplatz Breitenfurt**  
**Start: 8-10 Uhr**

Musik  
 Labestation  
 GRILLEREI

www.sk-breitenfurt.at  
 SKB BREITENFURT

Veranstalter: SK Breitenfurt, Hirschantanstrasse 6, 2384 Breitenfurt, ZVR: 309128025



**Praxis für Cranio Sacrale Körperarbeit**

**Mag. Monika Schöggli**  
 Gregor Kirchner Straße 40  
 2384 Breitenfurt  
 0699/11278188  
 craniopraxisbreitenfurt@gmx.at  
 www.cranioapraxisbreitenfurt.at

Entspannung – Vitalität – Wohlbefinden

Begleitend zur medizinischen/  
 therapeutischen Behandlung z.B. für:  
 - Schmerzen (Kopf, Rücken,...)  
 - Entzündungen  
 - Themen Bewegungsapparat  
 (Gelenke, Muskeln/Faszien,...)  
 - Immunsystem  
 - Hormonsystem  
 - Organsystem  
 - Stress/Erschöpfung, BurnOut,  
 Depression  
 Besonderes gut geeignet auch für  
 Themen bei Babys, Kindern,  
 Schwangerschaft!



# WIR SUCHEN FÜR UNSERE KUNDEN

## Sanierungsbedürftige Häuser in Breitenfurt und Umgebung

Angebote und Infos bitte an:  
**Erol Dönmez**  
 E: office@embau.at | T +43 1 967 25 20

[www.embau.at](http://www.embau.at)

# BAGGER BUA



**Stephan Heger**  
 Erdbewegung, Hausbetreuung, Winterdienst  
**0680 21 66 499**



**Wege zur Seelenkraft**  
 Praxis für Körper, Kunst und Kommunikation

Mag. Claudia Hörhaber  
 Körperarbeit, Training, Energetik  
 +43 681 84 85 86 32  
 praxis@wege-zur-seelenkraft.at



Meisenweg 4  
 2384 Breitenfurt bei Wien  
 www.wege-zur-seelenkraft.at

# LUFTREINIGUNG FÜR INNENRÄUME



**PUR WALL**  
für mineralische Untergründe

**PUR AIR**  
für Glasoberflächen




- bindet und zersetzt **Bakterien**
- bindet und zersetzt **Viren**
- bindet und zersetzt **Schimmel**
- bindet und zersetzt **Allergene**
- bindet und zersetzt **Fein- & Ultrafeinstaub**
- Keine weiteren Kosten**  
wie Filterwechsel oder Wartungsarbeiten
- Geräuschlos**
- Jederzeit nachrüstbar**
- 24H | 7T | WOCHE | 365T / JAHR**  
Permanente Filterung
- keine Energiekosten**

Testberichte und Zertifikate führender Institute  
 (TROPOS, TÜV, FTZ, HygCen, etc.) liegen vor

**ACTIVECOATING**  
by MURSGALLGROUP

**KONTAKTIEREN SIE UNS**



MAXVERDIS IT-Vertriebs GmbH  
 Nachtigallweg 1/8 | 2384 Breitenfurt  
 www.maxverdis.com  
 office@maxverdis.com  
 +43 2239 28161  
 +43 664 2208828

Unser erfahrenes Team freut sich auf Ihre Fragen. Nutzen Sie die Gelegenheit dazu!

AUCH VERARBEITUNGSPARTNER FÜR WIEN-NÖ-BGL SIND WILLKOMMEN!

# Endlich tut sich wieder was!

**Schon im August hatten wir Glück mit dem Wetter und konnten unser „Stadlfest“ und das Wiedersehen mit unseren Freunden in der Abendsonne beginnen.**

Die letzten Standhaften sollen - nach Ohrenzeugenberichten - erst mit der Morgensonne den Festplatz geräumt und aufgeräumt haben.

## Jägermesse in P'dorf

Das gemeinsame Musizieren und Feiern ist uns nach der langen coronabedingten Unterbrechung schon sehr abgegangen. Umso mehr freuten wir uns über die Einladung des NÖ-Landesjagdverbandes, die Jägermesse anlässlich des Landesjägartes in der Pfarrkirche in Perchtoldsdorf musizieren zu dürfen.

Die Kirche mit dem typischen Wehrturm hat eine tolle Akustik und die Breitenfurter Jagdhornbläser spielten die Wiener Neustädter Jägermesse von Johann Haydn aus vollem

Herzen. Ein glückliches Zusammentreffen, das auch die Besucher der Messe spürten und einigen unserer Fans, die uns schon länger nicht mehr gehört hatten, Tränen der Rührung in die Augen trieb.

## Gelöbnismesse

Der September war schon traditionell der Monat der Dankmessen, vor allem für eine gute Ernte, aber auch für eine erfolgreiche Jagd oder, wie im speziellen Fall die Gelöbnismesse beim Roten Kreuz am Bergrücken zwischen Kaltenleutgeben und Breitenfurt am 12. September für die Verschonung von der Pest im 18. Jahrhundert.

Und weil die Freude an der Musik auch nicht weniger wird, spielten wir auch am Sonntag, dem 19. September wie alljährlich bei unserem Hubertuskreuz eine Eustachiusmesse. Der neue Priester, der die Messe für uns zelebrierte, war von dem Ort oben am Waldesrand so angetan,

dass er in der Predigt den Blick in das Tal und darüber den Himmel besonders stimmig fand.

## Jagdhornbläser-Challenge

Doch für diesen Tag war das Hornblasen noch nicht vorbei, denn am Nachmittag gab es noch vom NÖ-Jagdverband eine Jagdhornbläser-Challenge im Schloss Eckartsau, bei der die Breitenfurter Jagdhornbläser von sachverständigen Experten und dem Publikum viel Beifall erhielten.

Das tut gut und wir üben weiter und freuen uns über weitere Auftritte. Zum Beispiel am 26. September bei der Hubertusmesse in Münchendorf, am 14. Oktober bei der Messe vom Grünen Kreuz im Dom zu St. Stephan, am 17. Oktober bei der Pferdesegnung beim Reitstall Hofbauer in Breitenfurt und schließlich am 26. Oktober bei einer Hubertusmesse in Pottendorf.

**Peter Mazanek**

## Versprochen – Gehalten?

Gewährleistung beim Immobilienkauf: Panoramablick versprochen, aber leider später verbaut? Der Oberste Gerichtshof erkennt in einer aktuellen Entscheidung auf nachträgliche Herabsetzung des Kaufpreises.

Aus dem Kanzleialltag: Nach Kauf bei Bauaushub Klein-LKW entdeckt. Oder: Schwimmbadanstrich im Keller stellt sich als mangelhafte Sanierung eines alten Wasserschadens heraus. Käufer finden Belege über dafür ausbezahlte Versicherungsleistung. Im ersten Fall bezahlte der Verkäufer die Entsorgungskosten, im zweiten Fall wurde der Vertrag rückabgewickelt.

Eigenschaften einer Immobilie sind ein wichtiger preisbestimmender Faktor - für die Käufer- wie für die Verkäuferseite. Auch für Anleger lohnt sich ein ganz genauer Blick auf das Kaufobjekt.

Für arglistig verschwiegene Mängel muss der Verkäufer in jedem Fall einstehen. Je nach Schwere des Mangels muss er einen

Kaufpreisteil zurückzahlen oder es kommt zur Rückabwicklung des Vertrages. Darüber hinaus haftet er auch noch für den verursachten Schaden.

Für den Käufer wichtige, von ihm vorausgesetzte oder ihm zugesagte Eigenschaften der Immobilie werden im schriftlichen Kaufvertrag in der „Gewährleistungsklausel“ festgehalten. Der Verkäufer schützt sich dort durch Offenlegung allfälliger Mängel vor künftigen Streitigkeiten.

Eine mündliche Kaufvereinbarung, ein Kauf mit „Handschlag“, kann zu späteren Meinungsverschiedenheiten über vereinbarte Eigenschaften führen. Schriftform braucht es nämlich nur für die Eintragung im Grundbuch, ein mündlicher Vertrag gilt! Aber auch durch einen Briefwechsel kann ein Kaufvertrag zustande kommen. Wir empfehlen einem Kauf erst zuzustimmen, wenn der vollständige Vertragstext vorliegt. Eine gründlich verhandelte und sorgfältig formulierte „Gewährleistungsklausel“ im Vertrag beugt künftigen Meinungsverschiedenheiten vor.

## DER NOTAR BERÄT



Aktuelles aus dem Notariat zu RECHT OHNE STREIT bringen wir laufend auf unserer Homepage und in den sozialen Medien.

### NOTARIAT PERCHTOLDSDORF

**Dr. Martin Draxler**  
**Notar & Wirtschaftsmediator**  
 Dr. Florian Walter, MBA · Notarsubstitut  
 Marktplatz 12 · 2380 Perchtoldsdorf  
 Tel.: 01-8674880, Fax: 01-8674880-80  
 Email: drx@drx.at · Web: www.drx.at

## TELEFON

Apotheke	3121
Ärztendienst	141
Ärztzentrum Wienerwald	3322
Dr. Michael Senft	4444
<b>Feuerwehr Notruf</b>	<b>122</b>
Feuerwehr Breitenfurt	2222
Gemeindeamt	2342
Halle	4202
Hilfswerk	05 9249/55810
<b>Polizei Notruf</b>	<b>133</b>
– Inspektion B-furt	059 133-3331-100
<b>Rettung Notruf</b>	<b>144</b>
Rotes Kreuz	2244
RAIBA Wienerwald/Breitenfurt	050515
<b>Unsere feine Wirtshaus-Kultur:</b>	
Andi's Pfefferkörndl	26 89
Cafeteria Auszeit	34 645
Gasthaus Hirschentanz	26 08
Gasthaus Kühmayer	22 56
Gasthaus Murtinger	22 73
Gh. Odysseus im Grünen Baum	34 243
Gasthaus Schöny/schöne Aussicht	22 52
Pizzeria Santa Maria	34 419

## KLEININSERATE

Sie wollen **Klavierspielen lernen**, Ihre Kenntnisse auffrischen oder verbessern? Erfahrene Lehrerin aus Breitenfurt (Diplomabschluss Musikhochschule Weimar), ab 30,-/ Unterrichtseinheit. Tel. 0699 / 190 89 224, [www.klavierundgesang.com](http://www.klavierundgesang.com)

**Mathe Schularbeitstraining**, Hausbesuche in Breitenfurt oder online. Erfahrener Nachhilfetrainer für NMS, AHS Unterstufe und 5.Klasse. Tel.: 0664 45 17 035

Neuwertiger **Auto-Kindersitz** Marke: Maxi-Cosi TOBI zu verkaufen! Neupreis 190,- EURO, abzugeben um 90,- EURO geeignet für Kinder bis 5 Jahre und max. 18 Kilogramm. Tel. 0676 70 16 588

Gepflegte **2 Zimmer Wohnung** ca. 60 m<sup>2</sup>, im 3.Liftstock, Josef Edlingergasse, eingerichtete Küche, Duschbad, Fliesen- u. Laminatböden, ab November 2021, zu vermieten. Details unter Tel.Nr. 0664 / 926 16 64

### Hundeliebhaber gesucht!!

Suche Leihfamilie, welche gerne mal über Wochenenden oder auch mal etwas länger einen gut erzogenen Hund zum Spazieren gehen, spielen, kuscheln und lieb haben zu sich nimmt. Dies sollte nicht eine kurzfristige, sondern eine Beziehung, wenn möglich, für ein Hundeleben sein. Tel. 0699 / 141 618 17

Vermiete **Einfamilienhaus** 85 m<sup>2</sup> mit Garten in Breitenfurt West. Tel. 0676 / 623 15 52

**REDAKTIONSSCHLUSS:**  
Immer der **15. jedes Monats** für die nächstfolgende Ausgabe

**INSERATE & ANFRAGEN**  
senden Sie bitte per Mail an uns:  
[redaktion@oepv-breitenfurt.at](mailto:redaktion@oepv-breitenfurt.at)

## ABHOLTERMINEN REST- UND BIOMÜLL

KW 41 ab 11.10.	Biomüll	KW 44 ab 01.11.	Restmüll
KW 42 ab 18.10.	Restmüll	KW 45 ab 08.11.	Biomüll
KW 43 ab 25.10.	Biomüll	KW 46 ab 15.11.	Restmüll

RESTMÜLL-ABHOLUNG: Montag, Dienstag, Mittwoch, Donnerstag und Freitag. BIOMÜLL-ABHOLUNG: Montag, Dienstag, Mittwoch und Freitag. **An Feiertagen verschieben sich die Abholtermine auf den (die) darauffolgende(n) Werktag(e).**

## ÖVP-BREITENFURT

 Unser Breitenfurt  
 unsereheimatbreitenfurt  
 [www.oepv-breitenfurt.at](http://www.oepv-breitenfurt.at)

## BEREITSCHAFTSDIENSTE DER APOTHEKEN:

01.10.	Kaltenleutg, Hauptstr. 67, 02238/71228	13.10.	Brft. Str. 372 (Riverside), 01/8672940	25.10.	P'dorf, Plättenstr. 7-9, 01/8671234
02.10.	Rodaun, Ketzerg. 368, 01/8884170	14.10.	Breitenfurt, Hauptstr. 151, 02239/3121	26.10.	Kalksburg, Kirchenpl. 5, 01/8906265
03.10.	Brft. Str. 372 (Riverside), 01/8672940	15.10.	P'dorf, Plättenstr. 7-9, 01/8671234	27.10.	Breitenfurter Str. 365, 01/8674455
04.10.	Breitenfurt, Hauptstr. 151, 02239/3121	16.10.	Kalksburg, Kirchenpl. 5, 01/8906265	28.10.	P'dorf, Marktplatz 12, 01/8690295
05.10.	P'dorf, Plättenstr. 7-9, 01/8671234	17.10.	Breitenfurter Str. 365, 01/8674455	29.10.	Perchtoldsdorfer Str. 5, 01/8659310
06.10.	Kalksburg, Kirchenpl. 5, 01/8906265	18.10.	P'dorf, Marktplatz 12, 01/8690295	30.10.	Atzgersdf., Khemeterg. 8, 01/8885144
07.10.	Breitenfurter Str. 365, 01/8674455	19.10.	Perchtoldsdorfer Str. 5, 01/8659310	31.10.	Kaltenleutg, Hauptstr. 67, 02238/71228
08.10.	P'dorf, Marktplatz 12, 01/8690295	20.10.	Atzgersdf., Khemeterg. 8, 01/8885144	01.11.	Rodaun, Ketzerg. 368, 01/8884170
09.10.	Perchtoldsdorfer Str. 5, 01/8659310	21.10.	Kaltenleutg, Hauptstr. 67, 02238/71228	02.11.	Brft. Str. 372 (Riverside), 01/8672940
10.10.	Atzgersdf., Khemeterg. 8, 01/8885144	22.10.	Rodaun, Ketzerg. 368, 01/8884170	03.11.	Breitenfurt, Hauptstr. 151, 02239/3121
11.10.	Kaltenleutg, Hauptstr. 67, 02238/71228	23.10.	Brft. Str. 372 (Riverside), 01/8672940	04.11.	P'dorf, Plättenstr. 7-9, 01/8671234
12.10.	Rodaun, Ketzerg. 368, 01/8884170	24.10.	Breitenfurt, Hauptstr. 151, 02239/3121	05.11.	Kalksburg, Kirchenpl. 5, 01/8906265

Die Apotheken-Bereitschaftsdienste in Breitenfurt/Umggebung haben wir nach bestem Wissen und Gewissen zusammengestellt; Angaben aber ohne Gewähr. Um ganz sicher zu gehen, empfehlen wir, im Bedarfsfall die jeweils dienstbereite Apotheke zu überprüfen: [www.apothekenkammer.at](http://www.apothekenkammer.at), Tel. 1335 oder [Teletext Seite 638](http://www.apotheken-app.at) oder [Apotheken-App](http://www.apotheken-app.at).

Medieninhaber und Hersteller: Volkspartei Niederösterreich, 3100 St. Pölten, Ferstlergasse 4. Herausgeber und Redaktion: Volkspartei Breitenfurt, GPO Wolfgang Schredl. Alle: Stelzerbergstraße 24, 2384 Breitenfurt. Der Medieninhaber ist zu 100% Eigentümer des Unternehmens. Offenlegung der Besitzverhältnisse gemäß §25 (2) Mediengesetz: ÖVP-Breitenfurt; Blattlinie nach §25 (4) Mediengesetz: Salzburger Programm der Österreichischen Volkspartei. Unternehmensgegenstand: "Unsere Heimat", Informationsblatt der ÖVP-Breitenfurt. Grundlegende Richtung: Information der Breitenfurter Bevölkerung. Druck: Wograndl, Mattersburg